



## منشور إعلامي

### لامبورغيني غاياردو إل بي 560-4 بايكالور - إشرافه باهرة لسيارة رياضية فائقة وإصدار خاص متميز

25 يناير/كانون الثاني 2011

سانت أغاتا بولونيز، 25 يناير/كانون الثاني 2011 - تزمع شركة لامبورغيني للسيارات بمعرض قطر للسيارات 2011 كشف الستار عن سيارتها الحصرية جداً والجذابة للغاية في أول ظهور لها في العالم: "غاياردو إل بي 4-560 بايكالور" (ثنائية اللون) - إصدار خاص ومتميز لسيارة رياضية فائقة الأداء. وتخطط لامبورغيني لطرحها بأسواق أوروبا وآسيا والمحيط الهادئ، بينما في السوق الأمريكية، ستتوافر بنسختها إل بي 2-550 فقط. وكما ينوه عنها اسمها تطل علينا هذه السلسلة الخاصة المتميزة بنشاط حصري يتميز بدرجة لون وتصميم داخلي مماثل، كما تتوافر أيضاً بمجموعة كاملة من الأجهزة القياسية. ويزيد التباين الراقى بين السقف ذي اللون الأسود ولون بقية بدن السيارة (المتوافر بخمسة ألوان) من إظهار الخطوط الديناميكية الصارخة لسيارة "غاياردو إل بي 4-560"، وهو يؤكد في الوقت ذاته على طبيعتها الرياضية، فيضفي لمسة من الأناقة على هذا النموذج صاحب المكانة الرفيعة في عالم تصميم السيارات.

وتأسر هذه السيارة الرياضية الفائقة الأكثر نجاحاً في تاريخ لامبورغيني الخيال بالقوة الشرسة لمحركها الذي يتميز بقدرة 560 حصاناً و10 أسطوانات مصممة على شكل حرف "V"، وبالقبضة المطلقة للدفع الرباعي الدائم، والدقة المتناهية للشاسيه. فكل كيلومتر واحد في لامبورغيني غاياردو إنما هو تجربة مفعمة بديناميكيات الإثارة والتحكم المطلق. ويلوح لنا أداؤها المذهل في تلك الـ3.7 ثانية التي تصل بها إلى سرعة 100 كيلومتر في الساعة وقدرتها الفائقة على السير بسرعة قصوى تبلغ 325 كيلومتراً في الساعة.

يقول ستيفان وينكلمان رئيس لامبورغيني ومديرها التنفيذي: "إن لامبورغيني بإصدارها "غاياردو إل بي 4-560 بايكالور" تُبرز مرة أخرى روح علامتنا التجارية الإيطالية الفائقة التي لا تُضاهى ولا تخطئها العين. فسيارات لامبورغيني الرياضية الفائقة تجمع بين عنفوان البركان وتصميم فريد يتميز بحصريته كما يتميز بأناقته".

شركة لامبورغيني للسيارات  
Automobili Lamborghini S.p.A.

مدير الاتصالات والعلاقات الخارجية

رفائيلو بورو

raffaello.porro@lamborghini.com

إدارة الاتصالات والعلاقات الخارجية

ريتا باسارينى

rita.passerini@lamborghini.com

المسؤول الإعلامي لإيطاليا وجنوب أوروبا

كلارا مانينيني

clara.magnanini@lamborghini.com

المسؤول الإعلامي للمملكة المتحدة والشرق الأوسط  
جوليت جريس

juliet@jzc.uk.com

المسؤول الإعلامي لأمريكا الشمالية والجنوبية  
سون هاغرتي

soon.hagerty@centigrade.com

Via Modena, 12

40019 Sant'Agata Bolognese

هاتف +39 051-6817716

فاكس +39 051-6817737

www.lamborghini.com



### بصمة مميزة لتصميم فريد

يكمن سر نجاح البصمة المميزة لتصميم لامبورغيني منقطع النظير في جمال القوة المركزة جداً ودقة القدرة الوظيفية. وعايار دو هي جوهر الشكل الصرف مع المنهجية الخالصة؛ ومن هنا يُنحت البدن نحناً ذا قسّمات شديدة الوضوح لا تشوبها بناتاً شوائب زينة. تصميم لكل العصور وآلة طريق لا تعرف الفتور: تجمعهما معاً عايار دو لامبورغيني.

### المزيد والمزيد من الغاية القصوى - بفضل مظهرها الشخصي

تضع لامبورغيني الآن بفضل طرازها الجديد "بايكالور" (اللون الثنائي) معياراً جديداً للتصميم في سلسلة طرز محركات الأسطوانات العشر. فتشطيب لون الأسطح الخارجية الذي يطابق اللون الأسود للمنطقة العليا من البدن يضيف على عايار دو طابعاً شخصياً جديداً أكثر شراسة يجعلها تبدو أكثر اتساعاً وأكثر تطرفاً وتحضن الطريق كقطعة منه.

يزين السيارة من مستوى النوافذ إلى أعلى (بما في ذلك القوائم والسقف وغطاء المحرك والجنيح الخلفي) لون أسود رقيق، وهو لون أسود باستيل يتواءم مواءمة تامة مع المنطقة السفلى للبدن. وتتوافر السيارة بخمسة ألوان هي: Grigio (الأصفر) وArancio Borealis (برتقالي ميتاليك) وNero Noctis (أسود) وBianco Monocerus (أبيض).

ويعزز من المظهر الخارجي جنوط "سكوربيوس" المصنوعة من سبائك الألمنيوم وقضبانها الرقيقة الخمسة عشر (15)، المسبوكة بطريقة تقلل من الوزن غير المرغوب، والمشطبة بمينا رمادية من التيتانيوم. وأيضاً، تتميز مداخل الهواء والجنيح الأمامي بلون أسود لامع براق .. وكذلك القسم العلوي من ناشر الهواء الخلفي.

### تصميم داخلي بجودة عالية وطابع شخصي مميز

يتكرر التباين بين اللون الأسود واللون الآخر تكراراً لطيفاً أنيقاً في الأجزاء الداخلية لسيارة عايار دو إل بي 4-560 بايكالور. فلوحة العدادات والمقاعد وألواح الأبواب وعناصر أخرى من قسم الراكب تم تنجيدها بجلد طبيعي راق باللون الأسود يضاهيه تباين متأنق من خياطة دقيقة بلون مماثل للون الطلاء الخارجي للسيارة: الأصفر والبرتقالي والأزرق والرمادي (ويوجد نفس التصميم بنسخة السيارة ذات اللون الأبيض [Bianco Monocerus]).

وفتحة ناقل الحركة نصف الأتوماتيكي بالكونسول الأوسط باللون الأسود الرقيق، تماماً مثل المنطقة العليا من السيارة. وكما هو واضح جلي، تتزين الأجزاء الداخلية بتشطيب من تقاليد لامبورغيني التي لا يُستخدم فيها إلا المواد المصطفة ذات أعلى مستويات الجودة، والتي يتم تصنيعها باحترافية لا نظير لها وبراعة إيطالية فائقة.



## 10 أسطوانات - تحفة فنية في قارورة زجاجية

تتضمن المجموعة الكاملة للأجهزة القياسية ناقل الحركة نصف الأتوماتيكي الذاتي فائق السرعة والذي يتم التحكم فيه بواسطة دواسات متصلة بعمود التوجيه. ويُمكن نظام الرفع من رفع المحور الأمامي لأعلى من أجل حركة سير آمنة فوق الأسطح المائلة والمطبات التي بالطريق، ويتيح غطاء المحرك المصنوع من زجاج مصلد نظرة ساحرة على قلب السيارة: محرك ذو 10 أسطوانات على شكل حرف "V" وزاوية 90 درجة، بسعة 5.2 لتر، وحقن وقود مرحلي مباشر.

من نظام ملاحه بالأقمار الصناعية إلى كاميرا للرؤية الخلفية، ومن نظام كبح بأقراص من الكربون والخزف إلى مقاعد آلية دافئة.. تسمح تلك القائمة الطويلة من الأجهزة والملحقات الاختيارية بمواءمة السيارة للمتطلبات الشخصية لأي عميل.

## نجاح فريد لسيارة رياضية فائقة

غادر أكثر من 10 آلاف سيارة غاياردو وحدة الإنتاج بمقر الشركة بسانت أغاتا بولونيز - قصة نجاح فريدة في عالم السيارات الرياضية الفائقة. وقد صُمم الإصدار الخاص والمتميز من سيارة غاياردو بايكالور خصيصاً لعميلنا المتحمس الذي يعشق سيارة رياضية فائقة الأداء بمظهر حصري وتصميم مميز. وسيمتلك هذا العميل في كل حدث وعند كل حديث سيارة لامبورغيني تتميز بتمايزاً تاماً بالشخصية الديناميكية الفريدة والإثارة القصوى في القيادة، كما تتميز أيضاً بإمكانية قيادتها كل يوم.

## شخصيات متفردة في مجموعة لطرز واحد

كُمل "غاياردو بايكالور" مجموعة طرز لامبورغيني ذات محركات الأسطوانات العشر، والتي تحظى بصدى مدو في شتى أرجاء العالم بفضل ذلك الطيف العريض من شخصياتها المتفردة. فبينما تفاخر "غاياردو إل بي 4-560" بكونها بطلاً رياضياً عالي التدريب فائق الأداء، فإن "غاياردو إل بي 4-570 سوبر ليجيرا" تسمو بمبدأ الأداء العالي للسلاسل الأصلية إلى مستويات أعلى وأرقى. وقد نجحت لامبورغيني في خفض وزن سيارتها هذه بواقع 70 كيلو غراماً إضافياً بفضل خبراتها الكبيرة في مجال هندسة الأوزان الخفيفة للأجزاء المصنعة من ألياف الكربون. وهكذا تصبح نسبة الوزن إلى القدرة 2.35 كيلو غرام لكل حصان التي تتمتع بها "سوبر ليجيرا" هي الأفضل في فئتها، فتضمن بذلك أداءً مذهلاً تلهج وراءه الأنفاس.

أما "غاياردو إل بي 4-560 سبايدر" على الجانب الآخر فتتمتع نوعاً مختلفاً جداً من متعة القيادة القصوى: كل رحلة وسقفها مطوي إنما هي رحلة في إعصار، غير أن الحماية تامة تامة. ولا يتفوق على هذا - بطريقة لامبورغيني الحقيقية- إلا "غاياردو إل بي 4-570 سبايدر بيرفورمانتي". أما تطبيق مبادئ هندسة الأوزان الخفيفة لألياف الكربون المستخدمة بسيارة لامبورغيني فتضفي تميزاً إضافياً على ديناميكيات السيارة.